

习近平主席和蒙古国总统额勒贝格道尔吉向首届中蒙博览会致贺信

新华社呼和浩特10月23日电 首届中蒙博览会23日在内蒙古呼和浩特开幕。国家主席习近平和蒙古国总统额勒贝格道尔吉分别致贺信。

习近平在贺信中对博览会的举办致以热烈祝贺,向出席博览会的各位嘉宾表示热烈欢迎。

习近平指出,中蒙博览会是中蒙两国政府共同主办、面向全球的国际性展会。首届中蒙博览会以“同行草原·丝绸之路、联结合作发展走廊”为主题,将成为加强中蒙乃至东北亚经贸合作和人文交流的一个重要平台,有利于推动中蒙关系

朝着更高水平不断发展。

习近平表示,中方高度重视同蒙古国的全面战略伙伴关系,愿在相互尊重、互利共赢的基础上,加强“一带一路”倡议与蒙古国“草原之路”发展战略的对接,积极推进同蒙古国各领域全方位合作,并更好造福两国人民。

额勒贝格道尔吉在贺信中表示,首届蒙中博览会的举办对于促进两国经贸合作,加强文化、艺术、卫生、体育等领域交往具有重要意义。相信这一博览会将成为两国务实合作的新平台,为推动蒙中全面

战略伙伴关系发展发挥积极作用。

国务院副总理刘延东在开幕式上宣读了习近平的贺信并发表主旨演讲,表示近年来中蒙两国政治互信不断加深,经贸合作持续升温,人文交流硕果累累,双边关系不断迈上新台阶。中方愿与蒙方一道,积极推动经贸、科技等各领域务实合作,丰富人文交流内涵,共同开创互利共赢的美好未来。

中蒙博览会每两年在呼和浩特举办一次。蒙古国、俄罗斯、马来西亚等有关国家代表团出席本届博览会开幕式并参加相关活动。

开启面向全球的中英全面战略伙伴关系黄金时代

——外交部长王毅谈习近平主席对英国进行国事访问

新华社英国曼彻斯特10月23日电 2015年10月19日至23日,国家主席习近平对英国进行国事访问。行程结束之际,外交部长王毅向记者介绍此访情况。

王毅说,继习近平主席9月成功对美国进行国事访问并出席联合国成立70周年系列峰会后,中国外交在金秋10月再次开启新的航程。在中英全面战略伙伴关系步入第二个十年、中欧建交40周年之际,习近平主席首次对英国进行国事访问,全面推动中英关系发展,开启中英全面战略伙伴关系黄金时代,为中欧合作注入了新动力,为中西交流互鉴谱写了新篇章。

“志合者,不以山海为远。”5天时间里,习近平主席横跨亚欧大陆,行程近2万公里,出席30多场活动,既访首都,也赴外地;既看城市,也进乡村;既有严肃的政治日程,也有轻松的亲民互动;既有传统的隆重仪式,也有现代的创意展示,在金秋时节奏响友谊与合作的新乐章,展示中国特色大国外交的新实践。英方高度重视习近平主席此访,给予超高规格礼遇。伊丽莎白二世女王今年5月在新一届英国议会开幕式上亲自宣布习近平主席访英消息,此访期间,以年近九旬的高龄为习近平主席举行隆重欢迎仪式,两次设宴款待习近平主席夫妇,王室三代众多成员参加接待,查尔斯王储夫妇为习近平主席此访特地调整日程,还亲自前往下榻饭店迎接,成为此访与习近平主席会面最多的王室成员;卡梅伦首相前两次就此访有关安排专门致函习近平主席,邀请习近平主席夫妇赴乡间别墅做客,并亲自陪同出席伦敦多场活动和访问曼彻斯特,同习近平主席进行长时间深入会谈。伦敦塔桥和格林公园根据英国王室最高礼仪共鸣放103响礼炮。国际舆论高度关注习近平主席此访,进行了许多重量级报道,积极评价此访是英多年来最重要来访,向世人展示了中英关系的重要性,是开辟中英关系广阔前景的“超级国事访问”。

一、确立中英关系新定位,开启两国交往新时代

中英都是拥有厚重文明的国家,都对人类文明作出过重要贡献,都在世界反法西斯战争中付出重大牺牲,都肩负促进世界和平与发展的神圣使命。合作共赢才能办大事、办长久之事。发展中英关系已成为两国各界广泛共识,符合两国人民根本利益,符合时代发展进步潮流,符合国际社会殷切期待,有利于促进世界繁荣和发展。

“凡是过去,皆为序章。”在中英关系继往开来的重要时刻,习近平主席同卡梅伦首相数度深谈,达成重要共识,决定共同构建中英面向21世纪全球全面战略伙伴关系,共同开启持久、开放、共赢的“黄金时代”。这是中英双方从各自国家长远利益和世界和平繁荣大局作出的战略选择。

这一新定位反映了双方合作共赢的强烈意愿。最近一段时间以来,卡梅伦首相、奥斯本首席大臣兼财政大臣等多次表示,英国要做中国在西方最坚定的支持者、最开放的合作伙伴。习近平主席对此予以充分肯定,指出中方愿同英方在更大范围、更高水平、更深层次上深化互利合作。卡梅伦首相再次强调,英国政府致力于同中方发展强有力的全球伙伴关系,英国愿成为中国在西方最好的合作伙伴。两国发表《联合宣言》指出,双方愿根据平等相待、相互尊重的原则进一步增进政治互信,基于这种精神,双方认同彼此对自身政治体制、发展道路、核心利益和重大关切的重视。

这一新定位为中英关系取得更大进步指明了方向。习近平主席强调,要确保中英关系在更高水平上持久稳定,坚持中英合作在更广领域开放包容,实现中英关系在更大范围互利共赢。中英要以合作共赢的方式处理好彼此关系,以开放包容的心态看待对方,相互尊重主权、独立、领土完整,相互尊重各自选择的发展道路,平等相待,相互理解。两国《联合宣言》指出,中英视对方发展为双边合作的重大机遇。双方将扩大双边贸易投资,相互支持经济竞争力和创新,在未来十年造福两国人民。这是为双方中长期全方位合作指明了新方向,绘就了美好蓝图,开辟了中英关系发展的广阔前景。

“君子和而不同。”双方对中英关系的新定位向世界表明,作为拥有全球影响的大国,中英都能以长远和战略眼光,超越社会制度、文化传统、意识形态差异,积极理性看待两国关系,谋求共同利益,实现共同发展。双方战略互信进一步增强,合作意愿更加坚定,中英关系持续、稳定、健康发展的基础更加牢固。用英国《金融时报》的社论说,此访“标志着英国从根本上重新校准自己的大国关系。”

二、实现中英合作新突破,赋予伙伴关系新内涵

中英建交以来,双方各领域合作硕果累累。当前,中英在深化改革、促进增长上有共同追求,在对接发展战略、深化互利合作上有共同兴趣,在促进世界和平与发展上有共同利益。中英合作面临难得的战略机遇。

站在中英关系新定位的宏大起点上,习近平主席和卡梅伦首相等英国领导人全面规划两国各领域务实合作。双方一致同意,要保持保持高层交往势头,用好战略、经济财金、人文等高级别对话交流机制,全方位推动中英关系深入发展。要更加紧密对接两国发展战略,发挥“一加一大于二”的辐射效应。双方同意提升两国贸易水平,力争早日实现双边贸易额1000亿美元的目标。双方确认,中英法将合作建设欣克利角C核电站,这是中国首次与发达国家在重大战略行业开展合作,将成为中英务实合作的旗舰项目。双方在金融合作领域取得新的突破,中方将在伦敦发行中国之外首只人民币主权债券,双方同意大幅增加本币互换规模,并就上海证券交易所和伦敦证券交易所互联互通开展可行性研究。双方同意建立“中英创新合作伙伴关系”,加强中英创新等新兴产业合作。双方宣布建立中英高级别安全合作对话机制,进一步推进安全执法领域合作。中英还就在管理和技术层面开展抗生素耐药性国际合作达成共识。访问期间,两国各部门和企业间签署了数十项合作协议,全面深化了两国在各领域的互利合作。

中英合作对中欧、亚欧合作的意义更加凸显。英国是欧盟重要成员国。习近平主席强调,中英作为亚欧有代表性的重要国家,双方关系发展有利于促进中欧和亚欧合作共赢,期待英方在中欧投资协定谈判、中欧自由贸易区可行性研究、欧盟放宽高科技技术对华出口管制等问题上发挥积极作用。中方也愿同英方加强战略沟通,共同推进亚欧发展繁荣。英方在《联合宣言》中重申,全力支持中方按照《中欧合作2020战略规划》深化中欧全面战略伙伴关系。双方支持尽早完成一份雄心勃勃的、全面的中欧投资协定。双方呼吁早日开展中欧自贸区联合可行性研究。习近平主席此访在提升中英关系的同时,进一步激发了欧洲国家深化对华交流合作的积极意愿,将对中欧整体关系发展产生重要和积极影响。

中英合作的全球示范意义更加鲜明。作为联合国安理会常任理事国和国际上负责任的大国,中英共同肩负促进世界和平、繁荣、稳定的重任。习近平主席指出,在世界多极化、经济全球化深入发展的今天,中英关系已超越双边范畴,越来越具有战略意义和全球影响。双方愿同英方一道,在寻求自身发展的同时推动各国分享发展机遇、共享发展成果,开创人类更加美好的未来。卡梅伦首相作出积极回应,表示英中都是具有全球眼光的全球大国,中国在联合国、二十国集团、国际货币基金组织中发挥着越来越重要作用,对国际体系的看法越来越具有决定性意义。英方支持习近平主席提出的“一带一路”倡议,愿为此发挥英方的作用。双方高度评价进一步发展中英关系对促进世界和平、稳定与繁荣的战略性意义,决定保持在联合国等多边框架内沟通、密切在国际和地区事务中的合作,共同促进人类和平与发展事业。双方同意探讨建立中英国际维和合作机制,协调应对现存的各种热点和挑战。两国领导人还就气候变化、国际发展、全球卫生、二十国集团以及有关地区问题深入交换了意见。

中英合作,互利共赢,这是新形势下双方着眼长远、顺应潮流的必然选择。习近平主席同英方达成上述重要合作共识和成果,丰富了中英关系的内涵,凸显了中英两个大国的战略眼光,展现了以合作共赢为核心的新型国际关系理念给全球发展带来的光明前景。英国舆论积极评价此访达成的务实合作成果,充分肯定中国实力增长带来的发展机遇,双方开展互利共赢合作将有力助推两国各自发展进程,为两国人民带来实实在在的好处。

三、播撒中英友谊新种子,培育民间友好新希望

中英人民友好交往历史悠久,两国人民加深彼此了解的意愿都很强烈。习近平主席指出,惟以心相交,方成其久远。中英关系发展的源泉来自两国人民的相互理解、支持、友谊。中英分别是东西方文明有代表性的国家,人文交流合作潜力巨大。中英人文交流必将为两国关系长远发展提供丰富的文化营养,注入强大的精神动力。

访问期间,习近平主席亲自推动中英深化人文交流。他向卡梅伦首相等英方领导人强调,中方愿同英方深化人文交流,继续扩大两国学生交流。希望双方共同努力,密切两国人员往来。希

望中英双方继续以平等包容的态度,交流互鉴,开拓创新,将中英人文交流合作打造成两国关系一大亮点。

习近平主席着眼于英国人民,同英各界人士广泛接触。他出席伊丽莎白二世女王举行的系列国事活动,同三代王室成员亲切友好交流,对英国王室长期支持中英关系发展表示赞赏。他在英国议会发表讲话,鼓励议员做中英关系的积极推动者、中英友好的贡献者、中英合作的支持者,受到两院议长和议员长时间起立鼓掌欢迎。他会见反对党领袖,希望他们继续为推动中英关系发展贡献力量。他在金融城发表重要演讲,面向700多位社会名流宣示中国政策主张。他出席中英工商峰会,充分肯定英工商界支持中英经贸合作。他看望全英孔子学院师生代表,勉励他们为传播文化、沟通心灵、促进世界文明多样化作出更大贡献。他拨冗会见英国友人,不忘为中英关系发展作出重要贡献的老朋友。习近平主席还深入乡村酒吧,走进企业学校,接触普通民众,身体力行,引经据典,讲述一个个中英友好的佳话,增进了两国人民的情谊。习近平主席此访受到英国各界人士热烈欢迎,习近平主席所到之处,五星红旗和欢迎标语汇成红色的海洋。可以说,习近平主席走到哪里,媒体的聚光灯就投射到哪里,民众的目光就汇聚到哪里,极大激发了英国民众了解中国、认识中国的热情,播下了长久友谊的种子,为中英合作奠定了更加坚实的民意基础。

习近平主席还寄寓英国华侨华人,希望他们充分发挥桥梁和纽带作用,做中英友好的使者,为增进两国务实合作作出努力,为新时期中英关系增添动力。访问期间,习近平主席夫人彭丽媛走进音乐学院,参观文化机构,会见昔日友人,与英国民众亲切交流,展现东方智慧和中国特色,拉近了两国民众间的距离。

四、讲述中国故事新愿景,发出中国主张新强音

世界第二大经济体的经济形势到底怎么样?一个持续快速发展并且拥有13亿人口的大国,将在全球事务中扮演什么样角色,对外奉行什么样政策?世界很关心,英国很关心。

访问期间,习近平主席利用会谈、演讲、采访等各种场合,阐述中国政策主张,回应国际社会关切。

针对国际社会上对中国经济形势的担忧,习近平主席强调,中国经济运行总体平稳,主要指标处于合理区间和预期目标之内,中国经济不会硬着陆。在世界经济发展困难增多背景下,中国第三季度经济增长6.9%,继续在引领世界经济增长方面发挥重要作用。中国将继续推进稳增长、促改革、调结构、惠民生、防风险,促进经济持续健康发展;继续坚持互利共赢的开放战略,寓中国发展于世界繁荣发展之中。

针对外界对中国发展走向的疑虑,习近平主席指出,中国人民走的是历史选择的道路,要的是更加美好的生活,想的是和平与发展的世界。任何人、任何事、任何理由都不能动摇中国走和平发展道路的决心和意志。中国梦是中国人民追求幸福的梦,也同各国人民的美好梦想息息相通。中国的发展符合人类社会发展潮流,也将为世界各国发展注入更多活力,带来更多机遇。中国不会对任何国家构成威胁,不会做损人利己、以邻为壑的事情。

在人权问题上,习近平主席作出有力回应,强调“一个国家的人权状况只有这个国家自己的人民最有发言权。中国始终坚持将人权普遍性原则和自身国情相结合,走出了一条有中国特色的人权发展道路,取得了举世瞩目的成就。中方愿继续在平等和相互尊重的基础上,同英方加强人权领域交流与合作,增进理解,相互借鉴,共同提高。

习近平主席的重要论述充分传递了对中国经济发展前景的信心,展示了对中国开放、包容、负责任的大国形象,有效增进了国际社会对中国的了解和认知,在国际社会引起积极反响。

王毅最后说,习近平主席此访立足英国,面向欧洲,辐射全球,是我国运筹大国关系和外交全局的重大行动,取得了丰硕成果,获得了圆满成功。习近平主席在短短一个月内接连访问美、英这两个西方政治重镇,有力促进了大国之间的良性互动,展现了中国外交的生机活力。接下来,我们还将与法国、德国等欧洲大国和中东欧国家等开展一系列密集的高层互动,中欧四大伙伴关系建设将迎来新的契机,中国对欧外交将展现更加丰富多采、均衡务实的局面。年底分别是东西方文明有代表性的国家,人文交流合作潜力巨大。中英人文交流必将为两国关系长远发展提供丰富的文化营养,注入强大的精神动力。

开放包容 和平发展

郭言

世界第二大经济体和最大的发展中国家未来何去何从,国际社会高度关注。如何读懂中国,习近平主席向全世界给出了“中国论断”:中国人民“走的是历史选择的道路”“要的是更加美好的生活”“想的是和平与发展的世界”。

中国人民所走、所要、所想,就是中国的发展理念;中国人民选择的道路、渴望的生活、期盼的世界,就是中国的发展愿景,体现的是13亿人民的中国梦。这也是中国向全世界表达坚持和平与发展、主张开放与包容的时代强音。

共同构建人类命运共同体,建立以合作共赢为核心的新型国际关系,是中国主张旗帜鲜明。在拓展面向21世纪全面战略伙伴关系的重要节点,中英间的新型国际关系如何开局,如何走得更快、更远,国际社会凝神以待。战略眼光、开放包容、合作共赢和开拓进取,这是中英在更高水平、更深层次上深化互利合作应当秉承的4个价值理念。近年来,中英交往呈现诸多积极变

化,政治互动明显增多,经贸往来快速上升,人文交流日益频繁。双边关系从互惠互利,走向“利益”与“战略”双轮驱动的新阶段,正是这4个价值理念的鲜明体现。

可以看到,中英关系在诸多领域合作模式的创新,已成为中国与西方国家发展关系的“样本”。“中英视对方发展为双边合作的重大机遇”,两国都面临改革、发展和创新的任务,经济发展合作具有独特契合点。双方在贸易、投资、金融、能源、基建等领域的合作,超越双边范畴,成为中欧合作的风向标,也将在全球范围内产生积极影响。作为东西方大国的代表,中英在推动国际关系民主化、全球治理改革和合作应对全球性议题方面的深入沟通和战略策应,撬动了国际关系新的发展。

新的时代需要新的思维。中英两国抓住时代机遇,正在共创璀璨的“黄金时代”。中英合作发挥“一加一大于二”的辐射效应,将为构建新型国际关系注入新的内涵。

赢的示范工程。

习近平强调,近年来,中英经贸投资合作成果丰硕。展望未来,中英在基础设施建设领域拥有广阔合作空间。中国海南航空公司北京飞往曼彻斯特的直航航班将为两座城

市和两个国家之间架起一座新的合作之桥。中方愿同英方进一步探讨基础设施建设合作的新思路新举措,开辟两国共同发展新前景。

王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。

曼彻斯特大学国家石墨烯研究院成立于2013年,由英国政府联合欧洲研究与发展基金会共同出资

成立。王沪宁、栗战书、杨洁篪等参加上述活动。

观点

当地时间10月21日,国家主席习近平在伦敦金融城市政厅发表题为《共倡开放包容 共促和平发展》的重要演讲,强调中英两国要坚持以长远和战略眼光,开放包容的心态,合作共赢的理念,开拓进取的精神,在合作中敢为人先,引领世界发展和改革潮流,为人类和平与发展作出新的更大的贡献。

当前,国际格局和世界秩序正面临深度调整。如何读懂世界,正确把握国际关系?中国领导人在泰晤士河畔作出回答:当今世界的主基调是“开放包容、多元互鉴”,大潮流是“相互联系、相互依存”,主旋律是“和平发展、合作共赢”。对世界大势发出的中国声音、给出的中国答案,引起了国际舆论的积极反响。

中国的发展轨迹引人瞩目,作为

(上接第一版)空港城是2012年伦敦奥运会后英国最大的城市改造项目,也是2011年两国签定关于加强基础设施合作谅解备忘录以来第一个落地实施的项目。希望双方精诚合作,将空港城打造成中英合作共

(上接第一版)相信双方交流合作将推动相关研究和开发进程,令双方受益。

刘奇葆在同新任县委宣传部长培训班学员座谈时强调 不断开创基层思想政治工作新局面

新华社北京10月23日电 10月23日,中共中央政治局委员、中央书记处书记、中宣部部长刘奇葆在同新任县委宣传部长培训班学员座谈时强调,思想政治工作是我们党的最大特色、最大优势,是党的全部工作的生命线。要深刻把握基层思想政治工作的新特点新要求,增强责任感、使命感和主动性、创造性,以更大的决心和力度抓好各项任务的落实,不断开创基层思想政

治工作新局面。

刘奇葆指出,要坚持以理想信念教育为核心,深入学习贯彻习近平总书记系列重要讲话精神,不断深化中国梦宣传教育,培育和践行社会主义核心价值观,求取团结奋进的最大公约数。要坚持以理顺情绪化解矛盾为重点,扎实开展形势政策教育,抓好法治意识、国家意识、社会责任意识宣传教育,培育理性平和的社会心态。要坚持以阵地建设为依托,推进基层综合性文

化服务中心建设,推动公益广告走进城乡基层,积极搭建思想政治工作平台。要坚持以创新发展为动力,注重实践育人、文化育人、典型育人,善于运用互联网开展工作,使思想政治工作更好体现时代要求、富有生机活力。要坚持以队伍建设为支撑,按照“紧跟中央、安心热爱、钻研求索、积极作为”的要求,抓好基层工作队伍的配备和培训,努力增强做好思想政治工作的本领。

李源潮与省级团委读书班座谈时指出

学习贯彻党中央决策部署要下基层抓落实见行动

新华社北京10月23日电 中共中央政治局委员、国家副主席李源潮23日在中央团校与全国省级团委班子成员读书班学员座谈。他指出,要深入学习领会习近平总书记重要讲话精神,抓好市县和基层的贯彻落实,把中央关于群团工作决策部署变成全团的实际行动。

读书班主要是深入学习中央4号文件 and 中央党的群团工作会议精神,研究推动全团贯彻落实。全国省级团

委班子成员及有关部门负责同志200多人参加。座谈会上学员们踊跃发言,谈体会、谈问题、谈措施。

听取大家发言后,李源潮指出,贯彻落实党中央关于群团工作的决策部署,共青团要积极主动,走在前列。省级团委要在学习领会好中央精神基础上,深入基层抓落实见行动。传达学习要下基层,用各种方式把中央精神全面准确传达到每一个基层团组织和团干部。贯彻落实要

下基层,了解基层实际,分析突出问题,形成切实可行的贯彻落实措施。转变作风要下基层,常态化沉下去,用心和青年交朋友,虚心拜基层干部群众为师,提高群众工作本领。改革创新要下基层,以解决突出问题为导向,鼓励基层探索,总结基层经验,积极稳妥推进改革,切实保持和增强共青团的政治性先进性群众性,在国家进步、社会进步、青年进步中发挥更大作用。

“百场讲坛”走进河北科技大学宣讲强军梦

据新华社石家庄10月23日电 (记者齐雷杰 白明山)10月23日,由中宣部指导,光明日报社、中国人民大学、中国伦理学会共同主办的“核心价值观百场讲坛”第三十二场活动在河北科技大学举

行。空军试飞专家、空军指挥学院训练部副部长、“英雄试飞员”李中华作题为《熔铸“空天一体”铁血魂 共圆“攻防兼备”强军梦》的演讲,并与现场观众和网友进行互动。从飞机首次投入战场到后来空

军成为决定战争胜负的力量,李中华回顾了世界空军发展的百年历史。演讲中,李中华介绍了中国空军发展历程中涌现出的典型事迹。他列举了航空兵“首战用我,敢打必胜”的“长空铁拳”精神,地面防空兵“常备不懈,敢打必胜”的“神威导弹”精神,雷达兵“默默奉献,顽强拼搏”的“甘巴拉”精神……这些精神都是空军成长壮大的不竭动力。